

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.  
Calgary  
Alberta  
T2P 3M3

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services  
Canada/Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada  
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.  
Calgary  
Alberta  
T2P 3M3

<b>Title - Sujet</b> Flame Simulator	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0142-14X054/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> DND	<b>Date</b> 2014-02-13
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$CAL-130-6196	
<b>File No. - N° de dossier</b> CAL-3-36127 (130)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-03-10</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Mountain Daylight Saving Time MDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Gong, Jenny	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cal130
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (403) 292-5768 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (403) 292-5786
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

**This amendment 002 is raised to answer Industry questions and to modify the RFP# W0142-14X054/A:**

1. The closing date of this solicitation is extended from February 18 to March 10, 2014 at 02:00 PM Mountain Daylight Saving Time (MDT).

**2. Questions/Answers**

Question#1

The Request for Proposal specifies 2 extra fire extinguishers. Would the end user like these shipped in a separate matching Pelican case model 1650 the same as the other cases or just in the original Ansul extinguisher cardboard boxes?

Answer#1

The pelican case would be preferable as this will make it easier to store these extinguishers when not in use for training.

Question#2

We can supply the normal Victor regulator that is good for low pressure air cylinders but if the end user is planning on ever using high pressure cylinders (4500 psi) then we better offer the larger high pressure regulator.

Answer#2

DND does use high pressure (4500psi) cylinders so DND will require the high pressure regulator.

**3. Amendment to Solicitation**

3.1 Table of Contents on page 2 of 13

**Delete:** 2. Additional Certifications Precedent to Contract Award under PART 5 - CERTIFICATES

3.2 Section II: Financial Bid under PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS on page 4 of 13

**Add:** 1.1 SACC Manual Clauses  
C3011T (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

3.3 Section 1. Evaluation Procedures under PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION on page 5 of 13

**Delete:** In its entirety of Article (c).

3.4 Section 1.2 Financial Evaluation under PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION on page 5 of 13

**Delete:** SACC Manual Clause A0220T (2013-04-25), Evaluation of Price  
**Insert:** SACC Manual Clause A0222T (2007-11-30), Evaluation of Price

- 3.5 Section 2. Additional Certificates Precedent to Contract Award under PART 5 - CERTIFICATIONS on page 6 of 13

**Delete:** In its entirety of Section 2. Additional Certificates Precedent to Contract Award

- 3.6 Section 4. Terms of Contract under PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES on page 7 of 13:

**Delete:** In its entirety of Section 4.1 Delivery Date  
**Insertt:** 4.1 Delivery Date

All the deliverables are requested on/before **March 31, 2014**; otherwise, the best delivery date offered is:

Contractor to insert date: \_\_\_\_\_

- 3.7 Section 6 Payment under PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES on page 7 of 13:

**Add:** 6.3 SACC Manual Clause  
 C2000C (2007-11-30), Taxes - Foreign-based Contractor

- 3.8 Section 8 Certificates under PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES on page 9 of 13:

**Delete:** In its entirety of 8.2 Canadian Content Certification

- 3.9 Annex "A" Requirement on page 12 of 13

**Delete:** In its entirety of Section 4. Delivery Destination  
**Insert:** 4. Delivery Destination

Base Commander  
 Canadian Forces Base Suffield  
 BLDG 322  
 Ralston, AB, T0J 2N0  
 Attention CMTT.

**All other terms and conditions remain the same.**